







Operating instructions

How to use Anti-reverse lever

ON The handle can only turn forward. OFF The handle can turn forward and backward.

Changing handle position from left to right. Screwing in handle style. Removing the handle screw cap.

Spool removal & attachment. Removal. Attachment. Tightening the handle screw cap.

Winding line. Tightening the reel on rod. Tying the line on the spool.

Precautions Concerning Storage. Always remove the reel from the rod before storage. Rinse using a showerhead.

Backpacking line mark. There are spool marks to help you apply backing line.

How to adjust line shape on the spool. Setting up delivery. Adjusting the drag.

Drag tension adjustment. Adjustment of drag tension allows you to prevent line breakage.

Precautions Concerning Storage. Always remove the reel from the rod before storage. Leaving your reel in an enclosed space.

Precautions relative to the environment. Defective in a saltwater environment. Use of a saltwater spray.

Points requiring Lubricant. Do not put grease inside of the Roller bearing.

Instruções de operação

Como usar a alavanca do Anti-Reverso

ON A manivela só pode girar para a frente. OFF A manivela pode girar para a frente e para trás.

Alterando a posição da manivela da esquerda para a direita. Parafuso em estilo ponto. Remoção da tampa de rosca do punho.

Estado de tampa fina. Coloque a tampa de rosca da manivela. Coloque a manivela no lado direito.

Limite sugerido da capacidade da bobine. As nossas bobinas reduzem a força quando lançam.

Marcação de linha de suporte. Há marcações de bobine para ajudá-lo a aplicar a linha de apoio.

Como ajustar a forma de linha na bobine. Defina o momento de bobinar. Para definir a enrolar mais para trás.

Ajuste de tensão do Drag. Ajuste de tensão do Drag permite a bobine rodar e prevenir a quebra de linha.

Precautions relative to the environment. Defective in a saltwater environment. Use of a saltwater spray.

Points requiring Lubricant. Não coloque massa dentro do rolamento de rodízio.

Ajuste de tensão do Drag. Ajuste de tensão do Drag permite a bobine rodar e prevenir a quebra de linha.

使用方法・リールの準備

ストッパーレバーの操作方法

ON 逆転防止が解除され、ハンドルは正反転方向に自由に回ります。

ハンドルを左右付け替え方法. ねじ込みハンドルの場合. ハンドルスクリュー

スプールの着脱方法. スプールの着脱方法. スプールの着脱方法

キャップ固定の場合. ハンドルスクリュー. ハンドルスクリュー

糸巻き方. リールを半分に巻きつけます. ドラグを締めます

バックパックラインマーク. 糸巻きマークは糸を巻くのに役立ちます。

ドラッグの調整方法. ドラッグは、その強さを調整するために、緊急の場合、糸の破断を防ぐために調整する必要があります。

ドラッグの調整方法. ドラッグは、その強さを調整するために、緊急の場合、糸の破断を防ぐために調整する必要があります。

Precautions relative to the environment. Defective in a saltwater environment. Use of a saltwater spray.

Points requiring Lubricant. ドラグの内側にはグリスを塗布しないでください。

Anweisungen zur Handhabung

Verwendung der Rücklauf-sperre

ON Die Kurbel kann nur vorlaufend drehen. OFF Die Kurbel kann vorlaufend und rücklaufend drehen.

Ums tellen der Kurbelposition von links nach rechts. Ein schraubbare Kurbel

Entfernen und Einsetzen der Spule. Die Spule beim Einsetzen auf die Spulenspinde

Schnurverlegung. Bringen Sie die Rolle an der Angelhute an. Ziehen Sie die Schnur auf der Angelhute an.

Vorsichtsmaßnahmen zur Aufbewahrung. Nach dem Einsatz in Meerwasser sollten Sie die Rolle vor dem Verstauben trocken lassen.

Empfohlene Grenze der Spulenkapazität. Ein sehr Spulen sind so ausgelegt, dass sie bis zu einem bestimmten Füllstand gefüllt werden können.

Spule ist mit Markierungen versehen. Die Spule ist mit Markierungen versehen, die den Einsatz von Nachschurfetten erleichtern.

Korrektur der Schnurform auf der Spule. Einstellen der Wickel. Einstellung für vermehrtes Bespielen der Hinterseite.

Einsetzen der Bremskraft. Das Einstellen der Bremskraft sorgt Sie dafür, dass die Spule nicht und die Schnur nicht reißt.

Vorsichtsmaßnahmen zur Aufbewahrung. Das Video enthält Informationen über die Reinigungsmethode usw.

Instructions

Comment utiliser l'anti-retour

ON La manivelle tourne seulement vers l'avant. OFF La manivelle tourne vers l'avant et vers l'arrière.

Changer la manivelle de gauche à droite. Manivelle vissée dans le bâti

Enlever la bobine. Enlever le capuchon. Fixer la bobine

Remplir son moulinet. Montez le moulinet sur la canne. Serrez le frein

Limite suggérée de capacité de la bobine. Nos bobines diminuent le risque de perçures au lancer.

Marque de "backing". Les marques de la bobine vous aident à faire un "backing".

Comment ajuster la forme de la ligne sur la bobine. Réglez la tension du frein

Précautions Concernant le Stockage. Après un usage en mer et avant de ranger votre moulinet.

Précautions Concernant le Stockage. Après un usage en mer et avant de ranger votre moulinet.

Précautions Concernant le Stockage. Après un usage en mer et avant de ranger votre moulinet.

Manual de instrucciones

Manual de instrucciones

Como utilizar la palanca Anti-reverse. ON La manivela sólo puede girar hacia delante.

Cambio de posición de la palanca de izquierda a derecha. Tomillo de manivela

Limite sugerido de la capacidad de la bobine. Nuestras carretes reducen el control cuando lanzan.

Marca de línea. Hay marcas de bobina que le ayudan a devanar correctamente la línea.

Ajuste de tensión de frenado. El ajuste de la tensión de freno permite que la bobina gire y evita la rotura de la línea.

Precauciones relacionadas almacenamiento. Siempre retire el carrete de la caña antes de su almacenamiento.

Precauciones relacionadas almacenamiento. Siempre retire el carrete de la caña antes de su almacenamiento.

Precauciones relacionadas almacenamiento. Siempre retire el carrete de la caña antes de su almacenamiento.

Precauciones relacionadas almacenamiento. Siempre retire el carrete de la caña antes de su almacenamiento.

Precauciones relacionadas almacenamiento. Siempre retire el carrete de la caña antes de su almacenamiento.

Manual de instrucciones

Manual de instrucciones

Como utilizar la palanca Anti-reverse. ON La manivela sólo puede girar hacia delante.

Cambio de posición de la palanca de izquierda a derecha. Tomillo de manivela

Limite sugerido de la capacidad de la bobine. Nuestras carretes reducen el control cuando lanzan.

Marca de línea. Hay marcas de bobina que le ayudan a devanar correctamente la línea.

Ajuste de tensión de frenado. El ajuste de la tensión de freno permite que la bobina gire y evita la rotura de la línea.

Precauciones relacionadas almacenamiento. Siempre retire el carrete de la caña antes de su almacenamiento.

Precauciones relacionadas almacenamiento. Siempre retire el carrete de la caña antes de su almacenamiento.

Precauciones relacionadas almacenamiento. Siempre retire el carrete de la caña antes de su almacenamiento.

Precauciones relacionadas almacenamiento. Siempre retire el carrete de la caña antes de su almacenamiento.

Precauciones relacionadas almacenamiento. Siempre retire el carrete de la caña antes de su almacenamiento.

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage

Precautions Concernant le Stockage